



Συμβούλιο της
Ευρωπαϊκής Ένωσης

Βρυξέλλες, 17 Ιουνίου 2025
(OR. en)

9590/25

Διοργανικός φάκελος:
2025/0147(NLE)

ECOFIN 636
UEM 185
FIN 598
ECB
EIB

ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΚΑΙ ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

Θέμα: ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΗ ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ για την τροποποίηση της εκτελεστικής απόφασης της 17ης Ιουνίου 2022 σχετικά με την έγκριση της αξιολόγησης του σχεδίου ανάκαμψης και ανθεκτικότητας της Πολωνίας

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΗ ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της ...

**για την τροποποίηση της εκτελεστικής απόφασης της 17ης Ιουνίου 2022
σχετικά με την έγκριση της αξιολόγησης του σχεδίου ανάκαμψης
και ανθεκτικότητας της Πολωνίας**

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) 2021/241 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 12ης Φεβρουαρίου 2021, για τη θέσπιση του μηχανισμού ανάκαμψης και ανθεκτικότητας¹, και ιδίως το άρθρο 20 παράγραφος 1,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

¹ EE L 57 της 18.2.2021, σ. 17, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/241/oj>.

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Μετά την υποβολή του εθνικού σχεδίου ανάκαμψης και ανθεκτικότητας («ΣΑΑ») από την Πολωνία στις 3 Μαΐου 2021, η Επιτροπή πρότεινε στο Συμβούλιο τη θετική αξιολόγησή του. Στις 17 Ιουνίου 2022, το Συμβούλιο ενέκρινε τη θετική αξιολόγηση με εκτελεστική απόφαση (η «εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 17ης Ιουνίου 2022»)². Η εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 17ης Ιουνίου 2022 τροποποιήθηκε με τις εκτελεστικές αποφάσεις του Συμβουλίου της 8ης Δεκεμβρίου 2023³ και της 16ης Ιουλίου 2024⁴.
- (2) Στις 30 Ιανουαρίου 2025 η Πολωνία υπέβαλε αιτιολογημένο αίτημα στην Επιτροπή για την υποβολή πρότασης τροποποίησης της εκτελεστικής απόφασης του Συμβουλίου, της 17ης Ιουνίου 2022, σύμφωνα με το άρθρο 21 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241, δεδομένου ότι η επίτευξη του ΣΑΑ εν μέρει δεν είναι πλέον εφικτή λόγω αντικειμενικών περιστάσεων. Στη βάση αυτή, η Πολωνία υπέβαλε τροποποιημένο ΣΑΑ.

Τροποποιήσεις βάσει του άρθρου 21 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241

- (3) Οι τροποποιήσεις του ΣΑΑ που υπέβαλε η Πολωνία λόγω αντικειμενικών περιστάσεων αφορούν 42 μέτρα.

² Βλ. έγγραφα ST 9728/22 και ST 9728/22 ADD 1 στον ιστότοπο <http://register.consilium.europa.eu>.

³ Βλ. έγγραφα ST 15835/23 REV1 και ST 15835/23 ADD 1 στον ιστότοπο <http://register.consilium.europa.eu>.

⁴ Βλ. έγγραφα ST11805/24 και ST 11805/24 ADD1 στον ιστότοπο <http://register.consilium.europa.eu>.

- (4) Η Πολωνία εξήγησε ότι 11 μέτρα τροποποιήθηκαν προκειμένου να εφαρμοστούν καταλληλότερες εναλλακτικές επιλογές, ώστε να επιτευχθεί η αρχική επιδίωξη του μέτρου. Αυτό αφορά, το μέτρο A1.3.1 (Εφαρμογή της μεταρρύθμισης του χωροταξικού σχεδιασμού), το ορόσημο A68G του μέτρου A4.5 (Επέκταση της σταδιοδρομίας και προώθηση της εργασίας πέραν της νόμιμης ηλικίας συνταξιοδότησης), το ορόσημο A71G του μέτρου A4.7 (Περιορισμός του κατακερματισμού της αγοράς εργασίας) στο πλαίσιο της συνιστώσας A (Ανθεκτικότητα και ανταγωνιστικότητα της οικονομίας), τα ορόσημα B4L και B6L του μέτρου B2.3 (Στήριξη των επενδύσεων σε υπεράκτια αιολικά πάρκα) στο πλαίσιο της συνιστώσας B (Πράσινη ενέργεια και μείωση της έντασης ενέργειας), τους στόχους C14G και C15G του μέτρου C2.1.2 (Ισότιμοι όροι ανταγωνισμού για σχολεία με κινητές συσκευές πολυμέσων) και τους στόχους C12L και C13L του μέτρου C2.2.1 (Εξοπλισμός σχολείων/ιδρυμάτων με επαρκείς συσκευές και υποδομές ΤΠΕ) στο πλαίσιο της συνιστώσας C (Ψηφιακός μετασχηματισμός), τους στόχους E4aG και E4cG του μέτρου E1.1 (Αύξηση της χρήσης φιλικών προς το περιβάλλον μεταφορών), το ορόσημο E17G του μέτρου E2.1.1 (Σιδηροδρομικές γραμμές), τους στόχους E24G και E25G του μέτρου E2.2.1 (Επενδύσεις στην ασφάλεια των μεταφορών) και τον στόχο E10L του μέτρου E3.1.1 (Διευκόλυνση για τη στήριξη μιας οικονομίας χαμηλών εκπομπών διοξειδίου του άνθρακα) στο πλαίσιο της συνιστώσας E (Πράσινη, έξυπνη κινητικότητα) και το ορόσημο G23G και τον στόχο G24G του μέτρου G1.2.4 (Κατασκευή ή εκσυγχρονισμός δικτύων διανομής ηλεκτρικής ενέργειας) στο πλαίσιο της συνιστώσας G (REPowerEU). Στη βάση αυτή, η Πολωνία ζήτησε την τροποποίηση των εν λόγω μέτρων. Επιπλέον, η Πολωνία ζήτησε να προστεθούν τα νέα ορόσημα A72G και B6aL και να καταργηθεί το ορόσημο E4bG. Περαιτέρω, η Πολωνία ζήτησε να παραταθεί το χρονοδιάγραμμα υλοποίησης των οροσίων E4aG και A71G. Η εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 17ης Ιουνίου 2022 θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως.

- (5) Η Πολωνία εξήγησε ότι 19 μέτρα τροποποιήθηκαν προκειμένου να εφαρμοστεί καταλληλότερη εναλλακτική επιλογή που καθιστά δυνατή τη μείωση του διοικητικού φόρτου, με παράλληλη επίτευξη των στόχων των εν λόγω μέτρων. Στο πλαίσιο της συνιστώσας Α (Ανθεκτικότητα και ανταγωνιστικότητα της οικονομίας), αυτό αφορά το ορόσημο A30G του μέτρου A2.2 (Δημιουργία των προϋποθέσεων για τη μετάβαση σε ένα μοντέλο κυκλικής οικονομίας), τα ορόσημα A41G, A42G και A43G του μέτρου A3.1 (Εργατικό δυναμικό για τη σύγχρονη οικονομία: βελτίωση της αντιστοίχισης δεξιοτήτων και προσόντων με τις απαιτήσεις της αγοράς εργασίας), τους στόχους A44G, A45G, A46G, A47G, A48G και A50G του μέτρου A3.1.1 (Επενδύσεις στη σύγχρονη επαγγελματική κατάρτιση, την τριτοβάθμια εκπαίδευση και τη διά βίου μάθηση), το ορόσημο A51G του μέτρου A4.1 (Αποτελεσματικοί θεσμοί για την αγορά εργασίας), τα ορόσημα A57G και A58G του μέτρου A4.2 (Μεταρρύθμιση για τη βελτίωση της κατάστασης των γονέων στην αγορά εργασίας με την αύξηση της πρόσβασης σε υψηλής ποιότητας παιδική φροντίδα για παιδιά ηλικίας έως τριών ετών), και το ορόσημο A69G του μέτρου A4.6 (Αύξηση της συμμετοχής ορισμένων ομάδων στην αγορά εργασίας μέσω της ανάπτυξης της μακροχρόνιας φροντίδας). Στο πλαίσιο της συνιστώσας Β (Πράσινη ενέργεια και μείωση της έντασης ενέργειας), αυτό αφορά τα ορόσημα B8G και B10G του μέτρου B1.1.2 (Αντικατάσταση πηγών θερμότητας και βελτίωση της ενεργειακής απόδοσης σε μονοκατοικίες), τους στόχους B42G και B43G του μέτρου B1.1.5 (Βελτίωση της ενεργειακής απόδοσης σε πολυκατοικίες), το ορόσημο B17G του μέτρου B2.1 (Βελτίωση των προϋποθέσεων για την ανάπτυξη τεχνολογιών υδρογόνου και άλλων απανθρακοποιημένων αερίων) και το ορόσημο B24L του μέτρου B3.4 (Ενισχυτικό πλαίσιο για επενδύσεις στην πράσινη μετάβαση σε αστικές περιοχές). Στο πλαίσιο της συνιστώσας C (Ψηφιακός μετασχηματισμός), αυτό αφορά το ορόσημο C3L του μέτρου C1.2 (Αύξηση του επιπέδου προσβασιμότητας και χρήσης της σύγχρονης ενσύρματης και ασύρματης επικοινωνίας για κοινωνικές και οικονομικές ανάγκες).

Στο πλαίσιο της συνιστώσας D (Αποτελεσματικότητα, προσβασιμότητα και ποιότητα του συστήματος υγείας), αυτό αφορά το ορόσημο D10aG και τον στόχο D13G του μέτρου D1.1.1 (Ανάπτυξη και εκσυγχρονισμός των υποδομών των κέντρων περίθαλψης υψηλής εξειδίκευσης και άλλων παρόχων υγειονομικής περίθαλψης), τα ορόσημα και τους στόχους D38G, D39G και D40G του μέτρου D4.1.1 (Ανάπτυξη της μακροχρόνιας περίθαλψης μέσω του εκσυγχρονισμού των υποδομών των ιατρικών φορέων σε περιφερειακό επίπεδο). Στο πλαίσιο της συνιστώσας E (Πράσινη, έξυπνη κινητικότητα), αυτό αφορά το ορόσημο E1L του μέτρου E1.2 (Αύξηση του μεριδίου των μεταφορών μηδενικών και χαμηλών εκπομπών, πρόληψη και μείωση των αρνητικών επιπτώσεων των μεταφορών στο περιβάλλον), το μέτρο E2.1 (Ενίσχυση της ανταγωνιστικότητας του σιδηροδρομικού τομέα) και το ορόσημο E6L του μέτρου E2.3 (Ενίσχυση της προσβασιμότητας στις μεταφορές, της ασφάλειας και των ψηφιακών λύσεων). Στο πλαίσιο της συνιστώσας F (Βελτίωση της ποιότητας των θεσμών και των προϋποθέσεων για την υλοποίηση του ΣΑΑ), αυτό αφορά το ορόσημο F8G του μέτρου F3.1 (Βελτίωση των προϋποθέσεων για την υλοποίηση του ΣΑΑ). Στο πλαίσιο της συνιστώσας G (REPowerEU), αυτό αφορά το ορόσημο G2G του μέτρου G1.1.2 (Εγκαταστάσεις ανανεώσιμων πηγών ενέργειας που υλοποιούνται από ενεργειακές κοινότητες, συμπεριλαμβανομένου κλιμακούμενου μέρους) και τα ορόσημα G20L, G21L και G23L του μέτρου G3.2.1. (Κατασκευή υποδομών φυσικού αερίου για την κατοχύρωση της ενεργειακής ασφάλειας). Στη βάση αυτή, η Πολωνία ζήτησε την τροποποίηση των προαναφερόμενων μέτρων, με σκοπό τη μείωση του διοικητικού φόρτου. Επιπλέον, η Πολωνία ζήτησε να μειωθεί το επίπεδο απαιτούμενης υλοποίησης των στόχων B42G και B43G. Η εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 17ης Ιουνίου 2022 θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως.

- (6) Η Πολωνία εξήγησε ότι τρία μέτρα εν μέρει δεν είναι πλέον εφικτά, λόγω ανεπαρκούς αριθμού επιλέξιμων αιτήσεων. Στο πλαίσιο της συνιστώσας Α (Ανθεκτικότητα και ανταγωνιστικότητα της οικονομίας), αυτό αφορά, τους στόχους A25G και A26G του μέτρου A1.4.1 (Επενδύσεις για τη διαφοροποίηση και τη συντόμευση της αλυσίδας εφοδιασμού γεωργικών προϊόντων και τροφίμων και την ενίσχυση της ανθεκτικότητας των οντοτήτων στην αλυσίδα). Στο πλαίσιο της συνιστώσας Β (Πράσινη ενέργεια και μείωση της έντασης ενέργειας), αυτό αφορά, τον στόχο B3L του B1.2.1 (Ενεργειακή απόδοση και ΑΠΕ σε εταιρείες — επενδύσεις με το υψηλότερο δυναμικό μείωσης των εκπομπών αερίων του θερμοκηπίου). Στο πλαίσιο της συνιστώσας C (Ψηφιακός μετασχηματισμός), αυτό αφορά, τους στόχους C19G και C20G του μέτρου C2.1.3 (Ηλεκτρονικές δεξιότητες). Στη βάση αυτή, η Πολωνία ζήτησε την τροποποίηση των προαναφερόμενων μέτρων, συμπεριλαμβανομένων των σχετικών οροσήμων και στόχων. Επιπλέον, η Πολωνία ζήτησε να μειωθεί το επίπεδο απαιτούμενης υλοποίησης των στόχων A26G, B3L και C19G. Τέλος, η Πολωνία ζήτησε να μειωθεί το επίπεδο υλοποίησης του στόχου A25G. Η εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 17ης Ιουνίου 2022 θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως.

- (7) Η Πολωνία εξήγησε ότι τέσσερα μέτρα δεν είναι πλέον δυνατό να επιτευχθούν εν μέρει ή πλήρως, λόγω απροσδόκητων τεχνικών δυσκολιών οι οποίες έχουν προκαλέσει σημαντικές καθυστερήσεις στην υλοποίηση, επηρεάζοντας την ικανότητα πλήρους επίτευξης των οροσίων και των στόχων στην αρχική τους μορφή. Αυτό αφορά, τους στόχους B18G και B19G του μέτρου B2.1.1 (Επενδύσεις σε υδρογόνο, στην παραγωγή, αποθήκευση και μεταφορά υδρογόνου) στο πλαίσιο της συνιστώσας B (Πράσινη ενέργεια και μείωση της έντασης ενέργειας)· και τον στόχο C6aG του μέτρου C1.1.1 (Διασφάλιση της πρόσβασης σε διαδίκτυο πολύ υψηλής ταχύτητας σε λευκές περιοχές), τους στόχους C24G και C25G του μέτρου C3.1.1 (Κυβερνοασφάλεια — CyberPL, υποδομή επεξεργασίας δεδομένων και βελτιστοποίηση των υποδομών των υπηρεσιών επιβολής του νόμου), τα ορόσημα C15L, C16L και C18L, και τον στόχο C17L του μέτρου C4.1.1 (Στήριξη του ψηφιακού μετασχηματισμού), στο πλαίσιο της συνιστώσας C (Ψηφιακός μετασχηματισμός). Στη βάση αυτή, η Πολωνία ζήτησε την τροποποίηση των εν λόγω μέτρων. Επιπλέον, η Πολωνία ζήτησε να παραταθεί το χρονοδιάγραμμα υλοποίησης του ορόσημου C24G, του στόχου C25G, του ορόσημου C16L, του στόχου C17L, του στόχου C6aG και του ορόσημου C18L και να καταργηθούν οι στόχοι B18G και B19G. Η εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 17ης Ιουνίου 2022 θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως.

- (8) Η Πολωνία εξήγησε ότι τα ορόσημα D1G, D5G και D8G του μέτρου D1.1 (Βελτίωση της αποτελεσματικότητας, της προσβασιμότητας και της ποιότητας των υπηρεσιών υγείας) στο πλαίσιο της συνιστώσας D (Αποτελεσματικότητα, προσβασιμότητα και ποιότητα του συστήματος υγείας) δεν είναι πλέον δυνατό να επιτευχθούν εν μέρει ή πλήρως, λόγω απροσδόκητων νομικών δυσκολιών οι οποίες έχουν προκαλέσει σημαντικές καθυστερήσεις στην υλοποίηση, επηρεάζοντας την ικανότητα πλήρους επίτευξης των οροσήμων στην αρχική τους μορφή. Στη βάση αυτή, η Πολωνία ζήτησε την τροποποίηση της περιγραφής του εν λόγω μέτρου, συμπεριλαμβανομένης της περιγραφής των οροσήμων D1G, D5G και D8G. Επιπλέον, η Πολωνία ζήτησε να παραταθεί το χρονοδιάγραμμα υλοποίησης των οροσήμων D1G και D5G. Η εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 17ης Ιουνίου 2022 θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως.

- (9) Μετά την κατάργηση ή τη μείωση του επιπέδου υλοποίησης των μέτρων ή τη μείωση της εκ των προτέρων εκτίμησης του κόστους, η Πολωνία ζήτησε να χρησιμοποιηθούν οι πόροι που απελευθερώθηκαν με την κατάργηση των μέτρων και τη μείωση του επιπέδου υλοποίησής τους για να προστεθούν δύο νέα μέτρα και να αυξηθεί το επίπεδο υλοποίησης δύο μέτρων. Αυτό αφορά, το ορόσημο A73G και τον στόχο A74G του μέτρου A5.1 (Συνεισφορά στη συνιστώσα κρατών μέλους στο πλαίσιο του προγράμματος InvestEU) και τα ορόσημα A12L, A13L και A14L του μέτρου A2.7.1 (Εισφορά μετοχικού κεφαλαίου στο Ταμείο Ασφάλειας και Άμυνας) στο πλαίσιο της συνιστώσας A (Ανθεκτικότητα και ανταγωνιστικότητα της οικονομίας)· τους στόχους B12G και B13G του μέτρου B1.1.3 (Θερμικός εκσυγχρονισμός εκπαιδευτικών ιδρυμάτων) στο πλαίσιο της συνιστώσας B (Πράσινη ενέργεια και μείωση της έντασης ενέργειας), καθώς και το ορόσημο G15L του μέτρου G3.1.4 [Στήριξη του εθνικού ενεργειακού συστήματος (Ταμείο Ενεργειακής Στήριξης)] στο πλαίσιο της συνιστώσας G (REPowerEU). Βάσει των ανωτέρω, η Πολωνία ζήτησε να τροποποιηθούν τα μέτρα B1.1.3 και G3.1.4, να αυξηθεί το επίπεδο της απαιτούμενης υλοποίησής τους και να εισαχθούν τα νέα μέτρα A5.1 και A2.7.1. Η εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 17ης Ιουνίου 2022 θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως.
- (10) Η Επιτροπή θεωρεί ότι οι λόγοι που πρόβαλε η Πολωνία δικαιολογούν τις τροποποιήσεις σύμφωνα με το άρθρο 21 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241. Η εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 17ης Ιουνίου 2022 θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως.

Κατανομή οροσήμων και στόχων

- (11) Η κατανομή των οροσήμων και των στόχων σε δόσεις θα πρέπει να τροποποιηθεί ώστε να ληφθούν υπόψη οι τροποποιήσεις του ΣΑΑ και το ενδεικτικό χρονοδιάγραμμα που παρουσίασε η Πολωνία.

Διορθώσεις σφαλμάτων εκ παραδρομής

- (12) Στο κείμενο της εκτελεστικής απόφασης του Συμβουλίου της 17ης Ιουνίου 2022, εντοπίστηκαν τρία σφάλματα εκ παραδρομής, τα οποία επηρεάζουν δύο ορόσημα και ένα μέτρο στο πλαίσιο δύο συνιστωσών. Η εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 17ης Ιουνίου 2022, θα πρέπει να τροποποιηθεί ώστε να διορθωθούν τα εν λόγω σφάλματα εκ παραδρομής, τα οποία δεν απηχούν το περιεχόμενο του ΣΑΑ το οποίο υποβλήθηκε στην Επιτροπή στις 17 Ιουνίου 2022, όπως συμφωνήθηκε μεταξύ της Επιτροπής και της Πολωνίας. Τα εν λόγω σφάλματα εκ παραδρομής αφορούν την περιγραφή του μέτρου B1.1 (Καθαρός αέρας και ενεργειακή απόδοση) και το ορόσημο B5G του μέτρου B1.1 (Καθαρός αέρας και ενεργειακή απόδοση) στο πλαίσιο της συνιστώσας B (Πράσινη ενέργεια και μείωση της έντασης ενέργειας). Επιπλέον, ένα από αυτά τα σφάλματα εκ παραδρομής αφορά την εσφαλμένη παράλειψη του ορόσημου A43G του μέτρου A3.1 (Εργατικό δυναμικό για τη σύγχρονη οικονομία: βελτίωση της αντιστοίχισης δεξιοτήτων και προσόντων με τις απαιτήσεις της αγοράς εργασίας) στο πλαίσιο της συνιστώσας A (Ανθεκτικότητα και ανταγωνιστικότητα της οικονομίας) από τον πίνακα 2.1.7 [Εβδομη δόση (μη επιστρεπτέα στήριξη)] του τμήματος 2 (Χρηματοδοτική στήριξη) του παραρτήματος της εκτελεστικής απόφασης του Συμβουλίου της 16ης Ιουλίου 2024. Το εν λόγω σφάλμα εκ παραδρομής σχετίζεται με το γεγονός ότι, το ορόσημο διαγράφηκε εσφαλμένα από τον πίνακα, κατά την προηγούμενη αναθεώρηση του ΣΑΑ. Οι εν λόγω διορθώσεις δεν επηρεάζουν την εφαρμογή των σχετικών μέτρων.

Αξιολόγηση της Επιτροπής

- (13) Η Επιτροπή αξιολόγησε το τροποποιημένο ΣΑΑ, με βάση τα κριτήρια αξιολόγησης που καθορίζονται στο άρθρο 19 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241.

Συμβολή στην πράσινη μετάβαση, συμπεριλαμβανομένης της βιοποικιλότητας

- (14) Σύμφωνα με το άρθρο 19 παράγραφος 3 στοιχείο ε) και το κριτήριο 2.5 του παραρτήματος V του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241, το τροποποιημένο ΣΑΑ περιλαμβάνει μέτρα που συμβάλλουν σε μεγάλο βαθμό (βαθμολόγηση Α) στην πράσινη μετάβαση, συμπεριλαμβανομένης της βιοποικιλότητας, ή στην αντιμετώπιση των προκλήσεων που απορρέουν από αυτήν. Τα μέτρα για τη στήριξη των κλιματικών στόχων ανέρχονται σε ποσό που αντιστοιχεί στο 41,39 % των συνολικών πιστώσεων του τροποποιημένου ΣΑΑ και στο 66,99 % του συνολικού εκτιμώμενου κόστους των μέτρων του κεφαλαίου για το REPowerEU, όπως υπολογίζεται σύμφωνα με τη μεθοδολογία του παραρτήματος VI του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241. Σύμφωνα με το άρθρο 17 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241, το τροποποιημένο ΣΑΑ εξακολουθεί να συνάδει με τις πληροφορίες που περιλαμβάνονται στο εθνικό σχέδιο για την ενέργεια και το κλίμα 2021-2030.
- (15) Μολονότι η Πολωνία δεν υπέβαλε το οικείο εθνικό σχέδιο για την ενέργεια και το κλίμα έως τις 30 Ιουνίου 2024 σύμφωνα με το άρθρο 14 του κανονισμού (ΕΕ) 2018/1999 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου⁵, το τροποποιημένο ΣΑΑ εξακολουθεί να συνάδει με τις πληροφορίες που συμπεριλήφθηκαν στο εθνικό σχέδιο για την ενέργεια και το κλίμα για τα έτη 2021-2030 τον Δεκέμβριο του 2019. Η τροποποίηση του ΣΑΑ δεν επηρεάζει σημαντικά τη φιλοδοξία του όσον αφορά την κλιματική μετάβαση. Παρά την τροποποίηση τεσσάρων μέτρων, το τροποποιημένο ΣΑΑ εξακολουθεί να συμβάλλει σημαντικά στον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής, με παρεμβάσεις στην παραγωγή και τη διανομή ενέργειας από ανανεώσιμες πηγές, στην ενεργειακή απόδοση, στην απανθρακοποίηση των κτιρίων και στις μεταφορές μηδενικών εκπομπών.

⁵ Κανονισμός (ΕΕ) 2018/1999 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 11ης Δεκεμβρίου 2018, για τη διακυβέρνηση της Ενεργειακής Ένωσης και της Δράσης για το Κλίμα, για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 663/2009 και (ΕΚ) αριθ. 715/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, των οδηγιών 94/22/ΕΚ, 98/70/ΕΚ, 2009/31/ΕΚ, 2009/73/ΕΚ, 2010/31/ΕΕ, 2012/27/ΕΕ και 2013/30/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, των οδηγιών 2009/119/ΕΚ και (ΕΕ) 2015/652 του Συμβουλίου και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 525/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (ΕΕ L 328, 21.12.2018, σ. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1999/oj>).

- (16) Τα μέτρα που καταργούνται ή μειώνονται δεν επηρεάζουν σημαντικά τη συνολική φιλοδοξία του ΣΑΑ όσον αφορά την πράσινη μετάβαση. Η συνεισφορά του τροποποιημένου ΣΑΑ στην επίτευξη των κλιματικών στόχων μειώθηκε από 44,96 % σε 41,39 % σε σύγκριση με την τροποποιημένη αξιολόγηση.

Συμβολή στην ψηφιακή μετάβαση

- (17) Σύμφωνα με το άρθρο 19 παράγραφος 3 στοιχείο στ) και το κριτήριο 2.6 του παραρτήματος V του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241, το τροποποιημένο ΣΑΑ περιλαμβάνει μέτρα που συμβάλλουν σε μεγάλο βαθμό (βαθμολόγηση Α) στην ψηφιακή μετάβαση ή στην αντιμετώπιση των προκλήσεων που απορρέουν από αυτήν. Τα μέτρα για τη στήριξη των ψηφιακών στόχων αντιστοιχούν σε ποσό που αναλογεί στο 20,39 % των συνολικών πιστώσεων του τροποποιημένου ΣΑΑ, όπως υπολογίζεται σύμφωνα με τη μεθοδολογία του παραρτήματος VII του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241.
- (18) Το αποτέλεσμα της θετικής αξιολόγησης της συμβολής στην ψηφιακή μετάβαση που προβλέπεται στην εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 16ης Ιουλίου 2024 εξακολουθεί να ισχύει. Η τροποποίηση του ΣΑΑ δεν επηρεάζει σημαντικά τη φιλοδοξία του όσον αφορά την ψηφιακή μετάβαση. Παρά τον επανασχεδιασμό δύο μέτρων, το τροποποιημένο ΣΑΑ εξακολουθεί να συμβάλλει σημαντικά στην ψηφιακή μετάβαση με μια οριζόντια προσέγγιση, με παρεμβάσεις στις ηλεκτρονικές υπηρεσίες στη δημόσια διοίκηση, στην ψηφιοποίηση της εκπαίδευσης, στην ανάπτυξη ψηφιακών δεξιοτήτων και στην κυβερνοασφάλεια.
- (19) Τα μέτρα που καταργούνται ή μειώνονται δεν επηρεάζουν σημαντικά τη συνολική φιλοδοξία του ΣΑΑ όσον αφορά την ψηφιακή μετάβαση. Η συνεισφορά του τροποποιημένου ΣΑΑ στην ψηφιακή μετάβαση μειώθηκε από 21,28 % σε 20,39 % σε σύγκριση με την τροποποιημένη αξιολόγηση.

Υπολογισμός του κόστους

- (20) Σύμφωνα με το άρθρο 19 παράγραφος 3 στοιχείο θ) και το κριτήριο 2.9 του παραρτήματος V του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241, η αιτιολόγηση που παρέχεται στο τροποποιημένο ΣΑΑ σχετικά με το ύψος του εκτιμώμενου συνολικού κόστους του ΣΑΑ είναι, σε μέτριο βαθμό (βαθμολόγηση Β), εύλογη και βάσιμη, σύμφωνη με την αρχή της οικονομικής αποδοτικότητας και ανάλογη προς τον αναμενόμενο εθνικό οικονομικό και κοινωνικό αντίκτυπο.
- (21) Από την αρχική αξιολόγηση προέκυψε ότι η Πολωνία είχε υποβάλει εκτιμώμενο κόστος για κάθε επένδυση που περιλαμβανόταν στο ΣΑΑ. Η αιτιολόγηση που υπέβαλε η Πολωνία για το ύψος του εκτιμώμενου συνολικού κόστους του ΣΑΑ ήταν, σε μέτριο βαθμό, εύλογη, βάσιμη, σύμφωνη με την αρχή της οικονομικής αποδοτικότητας και ανάλογη προς τον αναμενόμενο εθνικό οικονομικό και κοινωνικό αντίκτυπο.
- (22) Η αξιολόγηση των εκτιμήσεων κόστους για τα αναθεωρημένα μέτρα, βάσει των πληροφοριών που υποβλήθηκαν, δείχνουν ότι οι εκτιμήσεις κόστους είναι εν γένει εύλογες και βάσιμες, παρόλο που τα στοιχεία δείχνουν ότι υπάρχει διαφορετικός βαθμός λεπτομέρειας και βάθους των υπολογισμών. Σε ορισμένες περιπτώσεις, οι λεπτομέρειες σχετικά με τη μεθοδολογία και τις παραδοχές που χρησιμοποιήθηκαν για τις εκτιμήσεις κόστους ήταν περιορισμένες, εν μέρει λόγω του καινοφανούς χαρακτήρα των μέτρων, ή λιγότερο σαφείς και απέτρεψαν τη βαθμολόγηση Α βάσει αυτού του κριτηρίου αξιολόγησης. Πέραν τούτου, οι αλλαγές στις εκτιμήσεις κόστους για τα τροποποιημένα μέτρα ήταν δικαιολογημένες και αναλογικές και, ως εκ τούτου, ο εύλογος και αληθοφανής χαρακτήρας των εν λόγω εκτιμήσεων κόστους δεν μεταβλήθηκε σε σύγκριση με το αρχικό ΣΑΑ. Τέλος, το ύψος του εκτιμώμενου συνολικού κόστους του ΣΑΑ συνάδει με την αρχή της οικονομικής αποδοτικότητας και είναι ανάλογο με τον αναμενόμενο εθνικό οικονομικό και κοινωνικό αντίκτυπο.

Άλλα κριτήρια αξιολόγησης

- (23) Η Επιτροπή θεωρεί ότι οι τροποποιήσεις που πρότεινε η Πολωνία δεν επηρεάζουν τη θετική αξιολόγηση του ΣΑΑ που παρατίθεται στην εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 17ης Ιουνίου 2022 όσον αφορά τη συνάφεια, την αποτελεσματικότητα, την αποδοτικότητα και τη συνοχή του τροποποιημένου ΣΑΑ, με βάση τα κριτήρια αξιολόγησης που ορίζονται στο άρθρο 19 παράγραφος 3 στοιχεία α), β), γ), δ), δα), δβ), ζ), η), ι) και ια) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241.

Μέτρα για τη στήριξη επενδυτικών δραστηριοτήτων που συμβάλλουν στην επίτευξη των στόχων της πλατφόρμας στρατηγικών τεχνολογιών για την Ευρώπη (STEP)

- (24) Σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφος 4 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/795 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου⁶, η Πολωνία εξέτασε, κατά προτεραιότητα, τα εν λόγω έργα στα οποία έχει απονεμηθεί σφραγίδα κυριαρχίας σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/795. Ωστόσο, η Πολωνία δεν συμπεριέλαβε κανένα έργο στο οποίο είχε απονεμηθεί σφραγίδα κυριαρχίας στο τροποποιημένο ΣΑΑ, διότι τα έργα στα οποία έχει απονεμηθεί σφραγίδα κυριαρχίας δεν καλύπτουν τους τομείς που έχουν κλιμακωθεί ή προστεθεί με την παρούσα αναθεώρηση.

⁶ Κανονισμός (ΕΕ) 2024/795 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 29ης Φεβρουαρίου 2024, για τη θέσπιση της πλατφόρμας στρατηγικών τεχνολογιών για την Ευρώπη (STEP) και την τροποποίηση της οδηγίας 2003/87/ΕΚ και των κανονισμών (ΕΕ) 2021/1058, (ΕΕ) 2021/1056, (ΕΕ) 2021/1057, (ΕΕ) αριθ. 1303/2013, (ΕΕ) αριθ. 223/2014, (ΕΕ) 2021/1060, (ΕΕ) 2021/523, (ΕΕ) 2021/695, (ΕΕ) 2021/697 και (ΕΕ) 2021/241 (ΕΕ L, 2024/795, 29.2.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/795/oj>).

Θετική αξιολόγηση

- (25) Σε συνέχεια της θετικής αξιολόγησης της Επιτροπής σχετικά με το τροποποιημένο ΣΑΑ, κατά την οποία διαπιστώθηκε ότι το σχέδιο συμμορφώνεται ικανοποιητικά με τα κριτήρια αξιολόγησης του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241, σύμφωνα με το άρθρο 20 παράγραφος 2 και το παράρτημα V του εν λόγω κανονισμού, θα πρέπει να καθοριστούν οι μεταρρυθμίσεις και τα επενδυτικά έργα που απαιτούνται για την υλοποίηση του τροποποιημένου ΣΑΑ, τα σχετικά ορόσημα, οι στόχοι και οι δείκτες, καθώς και το ποσό που διατίθεται από την Ένωση, υπό μορφή μη επιστρεπτέας και δανειακής στήριξης, για την υλοποίηση του τροποποιημένου ΣΑΑ.

Χρηματοδοτική συνεισφορά

- (26) Το εκτιμώμενο συνολικό κόστος του τροποποιημένου ΣΑΑ της Πολωνίας ανέρχεται σε 59 818 167 234 EUR, ποσό που ισοδυναμεί με 260 955 145 611 PLN με βάση τη συναλλαγματική ισοτιμία αναφοράς EUR/PLN της ΕΚΤ της 3ης Μαΐου 2021, τη συναλλαγματική ισοτιμία αναφοράς EUR/PLN της ΕΚΤ της 30ής Απριλίου 2024 και τη συναλλαγματική ισοτιμία αναφοράς EUR/PLN της ΕΚΤ της 30ής Ιανουαρίου 2025. Τα ποσά σε ευρώ που αναφέρονται στις περιγραφές των μέτρων και των αντίστοιχων οροσήμων και στόχων έχουν υπολογιστεί με την ίδια βάση και θα πρέπει να αξιολογηθούν λαμβάνοντας υπόψη το γεγονός αυτό.

- (27) Δεδομένου ότι το ποσό του εκτιμώμενου συνολικού κόστους του τροποποιημένου ΣΑΑ είναι υψηλότερο από την επικαιροποιημένη μέγιστη χρηματοδοτική συνεισφορά που διατίθεται για την Πολωνία, η χρηματοδοτική συνεισφορά που καθορίζεται σύμφωνα με το άρθρο 4α του κανονισμού (ΕΕ) 2021/1755 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου⁷ και με το άρθρο 20 παράγραφος 4 και το άρθρο 21α παράγραφος 6 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241 που διατίθεται για το τροποποιημένο ΣΑΑ της Πολωνίας θα πρέπει να ισούται με 25 276 853 716 EUR. Συνεπώς, η χρηματοδοτική συνεισφορά που χορηγήθηκε στην Πολωνία παραμένει αμετάβλητη.

Δάνεια

- (28) Η δανειακή στήριξη, ύψους 34 541 303 518 EUR, που χορηγείται στην Πολωνία παραμένει αμετάβλητη.
- (29) Επομένως, η εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου, της 17ης Ιουνίου 2022, θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως. Για λόγους σαφήνειας, το παράρτημα της εκτελεστικής απόφασης του Συμβουλίου της 17ης Ιουνίου 2022 θα πρέπει να αντικατασταθεί εξ ολοκλήρου,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

⁷ Κανονισμός (ΕΕ) 2021/1755 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 6ης Οκτωβρίου 2021, για τη θέσπιση του αποθεματικού προσαρμογής στο Brexit (ΕΕ L 357 της 8.10.2021, σ. 1), ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1755/oj>.

Άρθρο 1

Η εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου, της 17ης Ιουνίου 2022, σχετικά με την έγκριση της αξιολόγησης του σχεδίου ανάκαμψης και ανθεκτικότητας της Πολωνίας τροποποιείται ως εξής:

- 1) Το άρθρο 1 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«Άρθρο 1

Έγκριση της αξιολόγησης του ΣΑΑ

Εγκρίνεται η αξιολόγηση του τροποποιημένου ΣΑΑ της Πολωνίας με βάση τα κριτήρια που προβλέπονται στο άρθρο 19 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/241. Οι μεταρρυθμίσεις και τα επενδυτικά έργα στο πλαίσιο του ΣΑΑ, οι ρυθμίσεις και το χρονοδιάγραμμα παρακολούθησης και υλοποίησης του ΣΑΑ, συμπεριλαμβανομένων των σχετικών οροσήμων και στόχων που σχετίζονται με την καταβολή της μη επιστρεπτέας χρηματοδοτικής στήριξης και των πρόσθετων οροσήμων και στόχων που σχετίζονται με την πληρωμή του δανείου, οι σχετικοί δείκτες εκπλήρωσης των προβλεπόμενων οροσήμων και στόχων, καθώς και οι ρυθμίσεις για την παροχή πλήρους πρόσβασης της Επιτροπής στα σχετικά δεδομένα τεκμηρίωσης καθορίζονται στο παράρτημα της παρούσας απόφασης.».

- 2) το παράρτημα αντικαθίσταται από το κείμενο που παρατίθεται στο παράρτημα της παρούσας απόφασης.

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στη Δημοκρατία της Πολωνίας.

...

Για το Συμβούλιο

Ο/Η Πρόεδρος
